ԱՐԵՎՄՈՒՏՔ

40 Փր.

ԵԷՎՄԻ ՂԱԶԷԹԱ

40 Փր.

درعاده‌ده بك اوغلنده تقسیم جوارنده شیشلی جسنده واقع ٥ نومرو ایله مرقم مجموعهٔ اخبار غزه‌سی اداره‌خانه‌سی

Կիր նուէրօրու 40 փր.— Կիր հաֆթա կէչտիքտէն սօնրա 2 ղրշ։— Իքի հաֆթատան սօնրա 3.— Իւչ հաֆթատան պէր այա գատար 10.— Իւչ այատան սօնրա 20 ղրշ. տբր։
Սէնէլիյի բէշին 200.— Ամբ այլըղը 110.— Իւչ այլըղը 60.— Թաշրայար իչին բօսթա իւճրէթի 43.— Շէհիր բօսթասը իչին 87 ղրշ. տբր։
Ղազէթայա միւրէթալիգ խուսուսատի իչին 8. ԹՕԼԱՑԵԱՆ միւբաճաատի օլունուր։

ԻՔԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — Ն° 453 — ՍԱԼԱԹԱՐՏ 4/16 1886
ԱԼԱԹՈՒՐԴԱ 1 • ՃԷՄԱԶԻ ԷԼ ԱԽԻՐ 1304
ԻՏԱՐԷԽԱՆԷՍԻ, ԱՍԻԱՆԷ,
Պէյօղլու Շէհրի տագատը Ն° 5

Իլանաթը պիր սաթրը պիր սէֆալրդ իչին 3.— Իքիշեր սէֆա իչին 2.— Իւչ սէֆա իչին 1.— Իկի սահիֆէյէ գօնուլանը պէհեր սաթրը 10 ղրշ։
Տահա զիատէ վէ ուզուն իլանաթ իչին այրըճա բազարլըգ օլունուր։
Բօսթա իւճրէթը վէրիլմէմիշ մէքթուպլարը գապալը օլունմամըշ։
Տէրհ ... էլրագ իատէ իտիլմէզ։
Ռ...ոս ... պէնալէր մէճճանէն սէրճ օլունուր։

ԹԱՀՐԻՐԱԹԸ ՕՍՄԱՆԻԵԷ

(Խարիճիեէ նէզարէթի ճէլիլէսի թարաֆընտան Պուլկարիսթան սուրէթի Թանզիմիյէսինէ տայիր 4 մարտ Թարիխիյլէ Բարիս, Լօնտրա, Պէրլին, Վիէննա, Բօմա վէ Բէթրէս պուրկ գապինէթօլարընա կէօնտէրիլէն Թահրիրաթը Թէրճէմէսի տիր։)

Կէչէն փեւրվարը 18ընճի կիւնիւ Թարիխիյլէ միւվէրրախ Թահրիրաթը ումումիեէմէ վիրուա իտէն ճէվապլարը խիւլասայի մէսալի՝ Շարգի Բումէլի մէսալիհինէ տայիր հիւքիւմէթի Սէնիյէէնին բրօկրամընտա միւնտէրիճ մատտէյի ասքէրիեէնին չըգարըլմասընա տայիր վէրիլէն գարար Թագտիր, վէ Պէրլին ահանամէսինին 17ընճի մատտէսինէ Թէվֆիգան, Պուլկարիսթան բրէնսինին Շարգի Բումէլի միւաեէթինէ Թայէինի, պէհեր պէշ սէնէտ տէվլէթլէրին մուվաֆֆագաթլըյա նասալ, էքսէր տէվլէթլէր Թարաֆընտան արզու, վէ Նիհայէթ Շարգի Բումէլի նիզամնամէսինէ Օսմանլը վէ Պուլկար գօմիսիօնու մարիֆէթիյլէ իրբա օլունաճագ Թատիլաթըն տէվլէթլէրճէ Թատիգր պէեան օլունմուշ տուր։

Փեւրվարը իքիսի Թարիխիյլէ մուֆասալէն սիզէ Թէպլիղ օլունան բրօկրամընտան՝ բրէնսին պէշ սէնէ միւտատէթլէ Թայէինինէ, տայիր պէեան օլունան ահվալը ճէտիտէտէն հիսա օլունուր տէրէճէտէ Թէպլիա իմէմէտիկի, չայեանը տիգգաթ տբր։ Շու գատար քի, մէզքիւր բրօկրամտա, Պուլկարիսթան բրէնսինին նամը եատ օլունուպ, մէսէլէնին Թէսվիեէսինի գօյալաթմագ իւզրէ, պէհեր պէշ սէնէտ պիր քէրրէ նասպ ու Թայէինի մուամէլաթը ըէսմիեէսի պէր Թարաֆ իտիլմիշ տիր։

Պիզիմ գալէմէ ալաբղընընգ բրօկրամ իլէ Թէքլիֆ օլունան Թատիլաթ պէյնտէ օլան ֆարգ ճիւզի օլմուզունան, պէեան օլունան արզու իւզէրինէ, էլան Պուլկարիսթան բրէնսիկինտէ պուլունան զաթըն նամը չըգարըլմըշ, վէ միւշքիւլաթը պէր Թարաֆ իյլէմէք իւզրէ Պէրլին մուահէտէսինին 17ընճի մատտէսինէ Թէվֆիգան, Շարգի Բումէլի միւաեէթինին՝ Պուլկարիսթան բրէնսինէ Թէվճիհի Թէնսիպ օլունմուշ տուր։

Օսմանլը վէ Պուլկար գօմիսիօնու մարիֆէթիյլէ իճրա օլունաճագ Թատիլաթա կէլինճէ, գօմիսիօն մուամէլաթընը Թէսվիեէսի զըմնընտա, բրօկրամըմըզտա տէօրթ մահալլիտատէթ Թայէին օլունմուշ, վէ միւաեէթի մէզքիւրէտէ դարըշըգըրը տէվամ իմմէմէսի իչին, գօմիսիօն մուամէլաթը նէթիճէսինին տիւէլի մուֆախատաեա Թէպլիղ օլունաճաղը միւթէրէֆ օլարագ պիր իտարէյի մուվազգաթա Թէսսիս գըլընմըշ իտի։

Թատիլաթը հազըրէ Թագրիպա լայիհայը ապիեէմիզ մուհթապրգ օլտուզու ճիհէթլէ, պու պապատ իտիլէն Թէքլիֆէ, եանի տէօրթ մահ միւտատէթ զարֆընտա Օսմանլը վէ Պուլկար գօմիսիօնու մարիֆէթիյլէ Նիզամնամէյի միւաեէմատ իճրա օլունաճագ Թատիլաթընը գօնֆէրանսա Թէպլիղ օլունաճաղը Թասրիհ օլունմասընա, վէ Թատիլաթը մէզքիւրէնին Թատիգինէ տէկին, բրօկրամըմըզտա միւէսսէս իտարէյի մուվազգաթանընը ճէրէեան իյլէմէսի մատտէսինէ մուվաֆֆագաթ իյլէմիշիզ տիր։

Իշթէ մէնաֆիի ումումիեէյի միւսեէ վէ միւմքին մէրթէպէ սէրիան վէ գաթիէն Թէսվիեէյի մէսէլէ խուսուսունտա արզումուզ իլէ էֆքարը իմմիտալէրմէրանէմիզէ, նէզտինտէ մուզիմ օլտուղունուզ տէվլէթին սաֆիֆ իւզգիքը պէեանաթլա գանի օլաճաղը իւմիտ օլունուր։

Իշպու Թահրիրաթը մէֆատընը տէվլէթին խարիճիեէ նազրընընա Թէպլիղ իլէ, պէր վէճճի մէշրուհ Թատիլ իտիլէն բրօկրամընը Թատիգի զամանընտա ազտը մուսամմէմ օլան զօնֆէրանսա տախիլ օլմագ իւզրէ, Տէրսաատէթտէ.քի սէֆիրինէ մէէզունիեէթի լազըմէնին իմմասընը բէճա իմմէէրի, հիմէմի վալէալէրինէ մէնուբ տուր։

Մ—հելէ Էմ—
ՍԱՑԻՏ

ՇԱՐԳԻ ԲՈՒՄԷԼԻ ԿԷՕՄՐԻՒՔԼԷՐԻ

Հէր նէ գատար, մէմալիքի Օսմանիեէ իլէ Շարգի Բումէլի արասընտա Թէէսիս իտիլմիշ օլան կէօմրիւք գօրտօնունուն իլգասը իւզէրինէ, Շարգի Բումէլի կէօմրիւքլէրի մէսէլէսի մուվազգաթէն Թէսվիեէ օլունմուշ իսէ տէ, պունունլա պէրաբապէր պու մատտէ իւզէրինէ, ալաֆրանկա մարտըն 2 սինտէ, Բարիս մէճլիսի մէպուսանընտա ճէրէեան ֆտէն միւզաքէրաթա տայիր Ֆրանսա բէսմի զագէթասընտա կէօրիւլէն զագէթանընտի Թէրճէմէ իմմէքլիկի էհէմմիյէթտէն ատտ իյլէրիզ։

Մէճլիսի մէզքիւրտէ, Մ. տը Ուպէյլան՝ ամիտէքի պէեաննաթտա պուլունմուշ տուր։

«Լֆէնտիլէ՛ր, հուզուրունուզտա արզ կտէճէկիմ մէսէլէ՝ Ֆրանսանընը իխրաճաթ Թիճարէթի իչին էհէմմիյէթլի ճիտտիեէյի հայիզ պիր մէսէլէ տր։ Պէրլին ահանամէսինին ազտ օլունմասընան պէրու պիր նիզամնամէյի էսասի մէվճուտ օլուպ, պունիզամնամէ Շարգի Բումէլի իլէ սայի վիլայէթը Շահանէ արասընա կէօմրիւքլէր մատտէսինի Թէվիեէ իմմէքտէ պուլունմուշ տուր։ Նիզամնամէյի էսասինին 197 ինճի պէնտի պէր վէճճի ամի տիր։

«Արգի Բումէլի իլէ տիկէր վիլայէթլը Օսմանիեէ արասընտա ասլա կէօմրիւքլէր պուլունմամըշընտան, Շարի Բումէլիտէն տիկէր վիլայէթը Օսմանիեէ իտխալ իտիլէն էմմա վէ էշեա վիլայէթը մէզքիւրէտէ վէ Վիլայէթը սայիրէտէն Շարգի Բումէլիեէ իտխալ իտիլէն էմմա ամա վէ եա՝ Շարգի Բումէլիտէ սէրպէսթ Թէսվիլ իտէրլէր։»

Պէրլին ահանամէսինին 20 ինճի պէնտինէ տախի պու պապատ սէսսէսի մէվճուտ տուր։ Ֆիլվաղը պէտի մէզքիւրատ, տէվլէթի Օսմանէ Թարաֆընտան ազտ օլունան Թալէթ ահանամէլէրինին՝ Շարգի Բումէլիտէ տախի ճարի օլաճաղը մուհարրէր տիր։

Պիր խայլի սէնէլէրտէ պէրու, Շարգի Բումէլինին էմմա վէ էշեասը Տէրսաատէթտէն ախզ օլունուպ, Ֆրանսըզ էմմա վէ էշեասը՝ Տէրսաատէթտէն պիլ միրուր Ֆիլիպէեէ վէ միլաեէթին սայիր մաճալը մուհիմմէսինէ տախիլ օլմուշար տբր։ Էմմա վէ էշեայը մէզքիւրէ, պունտան պէօյլէ պիրի՝ մէմալիքի Օսմանիեէեէ կիտէրքէն, վէ տիկէրի՝ Շարգի Բումէլի հուտուտընտան կէչէրքէն, իքի բէսմէ թապի օլաճագլար տբր։

Պիր խայլի սէնէլէրտէն պէրու Ֆրանսա իլէ Տէրսաատէթ վէ Շարգի Բումէլի արասընտա թէէսսիս իմմիշ օլան մուհիմ Թիճարէթ գաթիի օլունաճաղը, վէ հուտուտը Օսմանիեէտէ պիր կէօմրիւք գօրտօնու վազ իմմիշ օլան Պուլկարիսթան՝ պիր ան էվվել մէզքիւր գարարընտան վազ կէչիրիլմէքլիկէ մէճպուր իտիլմէզսէ, իշպու ֆէնալըղընը թամիր ու Թէրմիմի նազապիլ օլաճաղը տէրճ։

Իմտի, իւչ հաֆթա վար տբր քի, Պուլկար հիւքիւմէթի, Շարգի Բումէլի իլէ միլաեէթը Օսմանիեէ արասընտա պաղթէթէն պիր կէօմրիւք գօրտօնու վազ իյլէմիշ տիր, վէ պունուն նէթիճէյի մուզիրրէսի տէրհալ Ֆրանսըզ մէնաֆիինճէ մէշհուտ օլմուշ տուր։

Պիր ազ էվվել պէեան իմմիկիմ վէճճ իւզրէ, Շարգի Բումէլի թիճարը՝ էմմա ու էշեասընը Տէրսաատէթ բիացասընտան ախզ իտէրէք, վէ պու եիւզտէն սէնէտ եիւզ միլեօն ֆրանգլըգտան զիեատէ Ֆրանսըզ էմմա վէ էշեասը իխրաճ օլունուր։ Պու մալիսմաթ՝ Տէրսաատէթ Ֆրանսըզ թիճարէթի օտասընտան իսթիհսալ օլունմուշ օլուպ, մէզքիւր օտա իսէ, բէք չօգ Ֆրանսըզ թիճարը նամընա օլարագ, Պուլկար հիւքիւմէթի ճանիպինտէն իմմիխազ օլունան հագգարզ թէտտապիրէ գարշը չէտիտէն բրօմէսթօ իյլէմիշ տիր։

Պինապէրին իշպու եիւզ միլեօն ֆրանգլըգ Ֆրանսըզ էմմա վէ էշեասը, Օսմանլը կէօմրիւքլէրի թարիֆասը մուճիպինճէ, եիւզտէ սէքիզ բէսմի կէօմրիւք իմմասը.լա միւքէլլէֆ իքէն, Պուլկար հիւքիւմէթի ճանիպինտէն քէնտիպաշընա իմմիխազ օլունան մէզքիւր գարար իւզէրինէ, Ֆրանսա էշեա վէ էմմասը՝ մէմալիքի Օսմանիեէյէ տուխուրինտէ, եիւզտէ 8 վէ Շարգի Բումէլիեէ կիրէրքէն, քէզալիք եիւզտէ 8, եանի ճէման եիւզտէ 16 բէսմի կէօմրիւք իմմա իտէճէքլէր տիր։

Իմտի, էֆէնտիլէր, 197ընճի պէնտինի պիր աղ էվվել օգուտտուզում նիզամնամէյի էսասիյի, վէ 20ընճի պէնտի՝ մէզքիւր մէսէլէեէ միւմէալիգ օլան Պէրլին ահանամէսինի իմգա իտէն հիւքիւմէթիզէն, նիզամնամէյի էսասինին 197ընճի պէնտինէ, վէ Պէրլին ահանամէսինին 20ընճի պէնտինէ բիաեէթ իմմտրմէսինի, վէ Ֆրանսըզ մէնաֆիինի սէպաֆլէ վիգաեէսի իչին, հիչ գաեէ իյլէմէսինի թալէպ իյլէրիմ։

Զանն իտէրիմ քի, պու խուսուստա մուխապէրաթը իմմիտատը, վէխիմ մահզուրլարը մուճիպ օլաճագտը, չինքի Պուլկար հիւքիւմէթինէն՝ Էվրօբա թարաֆընտան գիեատէ խայրխահանէ մուամէլէ կէօրմէկէ ալըշարագ, մուխապէրաթն ճէրեանը հէնկեամինտա, մէզքիւր խայրխահլըղտան եէնիտէն իսթիֆատէ իլէ, հագգարզ պիր թարղտա վէ բէյֆի մանէջա պիր սուրէթտէ թէէսսիս իմմիշ օլուղու կէօմրիւք գօրտօնունու մուհաֆազա իտէճէկի իհթիմալտէն պայիտ տէյիլ տիր։

Պինապէրին իշպու կէօմրիւք գօրտօնունուն տէրհալ իլգասը իչին հիւքիւմէթի նէզտինտէ խարար իտէճէեիմ։

Մէզքիւր գօրտօն պագի գալըգճա վէ պու գօրտօնուն իլգասը.լա գիքը իմմիկիմ պէնալէրէ հիւքիւմէթ իմմտիրիլմէտիքճէ, հիւքիւմէթին՝ Պուլկարիսթան տայիր հիչ պիր բօլիթիգա մուխապէրաթընա կիրիշմէմէսի լազըմ կէչիր։ Զիքը օլունան գօրտօն գալըրըլըսը։

Լա էօզիւր մուխապէրաթա կիրիշիլէպիր։ Հայպու քի գօրտօնը մէզքիւրուն մէվճուտ օլտուղու սրրատա մուխապէրաթա տէվամ օլունտուզու Թագտիրտէ։ Ֆրանսըզ մէնաֆիինին այարճա վէ պէլքի պիր սէնէ միւմէզարրուր օլաճաղը զայրը միւնքիրը տիր, վէ Թէահիւտաթը ռուսրզասընը չօգ տէֆա ունուտտան Պուլկար հիւքիւմէթի՝ պէլքի քէնտինին էն միւսայիտ պիւրհանընը եանի օլմուշ պիճմիշ Թագիրինի սուի իսթիմալ իմմէք իսթէեէճէք տիր։

Իմտի, հիւքիւմէթտէն, նիեաթը նէ՝ օլտուղունու, վէ նիզամնամէյի էսասի իլէ Պէրլին ահանամէսինին 20ընճի պէնտինէ տէֆաթէն հիւքիւմէթի իմմտիրմէկէ գարար վիրմիշ օլուպ օլմատըղընը սիւալ իտէրիմ։ Պու սըրատա հիւքիւմէթ, Ֆրանսա թիճարէթինի վէ Ֆրանսա մէնաֆիինի թէմամիյլէ խօշնուտտաէպիրսէ, քէնտիսինէ միւմէյէքքիւր վէ մինէթտար օլաճաղ.մը պէեան իյլէրիմ։»

Բէյիսի միւքելա վէ խարիճիեէ նազրը Մ. տը Ֆրէյսինէ՝ պէր վէճճի աթի ճէվապ վիրմիշ տիր։

«Լֆէնտիլէ՛ր, պիր գաչ քէլիմէ իլէ Մ. տը Ուպէյլանը մէմնուն իմմէք իսթէրիմ։ Ֆիլվաղը Պուլկարիսթան հիւքիւմէթինին՝ Շարգի Բումէլի հուտուտու էթրաֆընտա պիր կէօմրիւք գօրտօնու վազ իյլէտիկի սահիհ տիր քի, պունուն մէշրուիյէթինի ասլա թատիգ իտէմէեիզ։

Պինաէն այէյհ, տահա հէնուզ վագը օլմուշ օլան իշպու վուգուտտա հագգընտա խապէրտար օլալը իչ կիւն օլմուշ իքէն, իշպու կէօմրիւք գօրտօնու այէյհինտէ բրօթէսթօ իմմիշիզ տիր։

Պու մէսէլէտէ ինկիլիզ վէ Իթալիան հիւքիւմէթ էրինին մէնֆաաթլարը տախի պիզիմլէ միւթթահրա օլուզունան, անլէր իլէ մուխապէրէ իմմէքտէեիզ, վէ Շարգի Բումէլիտէ Ֆրանսըզ մէնաֆիինին թէմամիյլէ մուհաֆազասը վէ վիգաեէսի իչին, հիչ գաեէ իյլէմէսինի թալէպ իյլէրիմ։

Պատէհու Մ. տը Ուպէյլան՝ ամիտէքի Թէքլիֆնամէսինին գապուլինի մէճլիսի մէպուսանա պէեան իյլէմիշ տիր։

«Մէճլիսի մէպուսան, Շարգի Բումէլիտէ Ֆրանսա Թիճարէթի մէնաֆիինի վիգաեէ իմմէք իզրէ, հիւքիւմէթին, լազըմ օլան սէպաթը իսթիմալ իտէճէկինէ իթիմատ իլէ, մէսայիլի եէվմիեէնին միւզաքէրէսինէ իպթիտար իյլէր։»

Հիւքիւմէթ՝ իշպու Թէքլիֆնամէյի գապուլ իմմտիկինտէն, գուրաեա գօնուլմուշ, վէ Խատիգ գըլընմըշ տբր։

* *

Վօյթէր նամ Ֆրանսըզ դագէթասը, Ֆրանսատան եարընըզ Շարգի Բումէլիեէ 100 միլեօն ֆրանգլըգ իխրաճաթ վուգու պուլտուղու Թագիրինի մուախէզ իլէ, Թէքմիլ մէմալիքի տէվլէթի Օսմանիեէ Ֆրանսատան իխրաճ օլունան էմմա վէ էշեանընը միգտարը 40-46 միլեօն ֆրանգ Թէճավուզ իմմէեիպ, պունուն տա անճագ 17-18 պրօ ... գըլընը Շարգի Բումէլիեէ իխրաճ օլունապիլէճէկինի եազմըշ տբր։

ՄԸԽԹԱՐ ԲԱՇԱՆԸՆ ԼԱՑԻՀԱՈԸ

Մխբթար բաշա հազրէթլէրի, Թանզիմ իյլէտիկի բաբօրթտա, մէսայիհի Մբսբրիեէնին Թէսվիեէսի զըմնընտա տէվլէթի Ալիեէ իլէ Ինկիլթէրրա պէյնինտէ ազտը մուգավէլէ օլունտուզունու պէեանտէն սօնրա, Սուատանտա իեատէյի ասասիյլ մէսէլէսինի տէրբիլ իտէրէք, էհլի գրեամընն Թէրգագրեաթընա մուգավէմէթ, վէ մուախարէն վէսայիլի սուլհիեէ իլէ իեատէյի ասասիյլ իմմէք իզրէ պիր գուվվէյի մունթազամանընն Թանզիմինի Թէքլիֆ իմմիշ տիր։

Բարօրթօտա պէեան օլունտուզու վէճճէլէ, Սուատան իլքեասը՝ խրիմէք.յի Մբսբրիեէ մէրպութ պուլունտուզունտան, մէմալիքի Օսմանիեէնին էճզայի միւթէմմիմէսինտէն տիր։

Նիյ նէհրի՝ խրիմէք.յի Մբսբրիեէնին հաեաթը հիւքմիւնտէ օլտուղու ճիհէթլէ, Մբսբր, նէհրի մէզքիւր իզրէրինտէ գօնթրօլուն մէնինին վէ Ցօնկօլանընը էշգրեա եէտինտէ գալմասընը գապուլ իտէմէզ։ Պու կիւնքի կիւն ինկիլիզ ասքէրի, Ցօնկօլատան 120 միլ ուզագտա օլտուղունտան, մահէլլի մէզքիւրընը իսթիրտատը.լա մուհաֆազասընա լազըմ օլան գուվվէթին թայէինի իճապը մասլահաթտան տբր։

Սուատանիէրին գարշըսընտա ինկիլիզ ասքէրի պուլունտուգճա, սուլհը գապուլ իմմէեէճէքլէրի մէրթէպէյի սիպարիշ տիր։

Սուատան էհլի գրեամ բուէսասը՝ էճնէպի ասքէրէ մուգավէմէթ իմմէք էֆքարը.լա էհալիյի քէնտիլէրինէ ճէպ իմմտիքլէրինտէն, էճնէպի ասքէրի Մբսբրտա պագի օլտրգճա, գրեամ տախի տէվամ իտէճէք տիր։ Ասքիրի իսլամիեէնին գատիմ

Մըսրը ասքերի կիպի եէնիտէն թէչ. քիլի իլէ եէրլի վէ էհնէպի զապիթ. լերի թայեին օլունմայը սրբ։

Ասքիրի Մըսրիեէ՝ պէհէրի սէ. քիզ եիւզ տօղսան տէօրթ նէֆէր օլմադ իւզրէ, օն սէքիզ թապուր բիեասէ, պիր ալայ սիւարի վէ պիր ալայ Հէճին տէվէսինէ սիւար օլմուշ ասքէրաէն վէ պէշ պաթարեա թօր իլէ պիր ալայ թօրճուսան վէ սէ նայի ասքէրինտէն իպարէթ օլուպ, ճէման օն ալթը պին սէքիզ եիւզ տօղսան տէօրթ նէֆէր օլաճագ տըր։

Ասքիրի մէրգու�մէնին 12 պին նէ. ֆէրի Ցօնկօլանը իսթիրտատը գրմ. նընտա օրաեա սէվգ օլունաճագ տըր։

Ասքիրի մէրգուmմէնին թէչբիլի գ օլայ օլուպ, զաթէն տօղուզ թա. պուր մէվճուտ իտուկինտէն։ Ասա. քինի մուհաֆազա իթմէք իւզրէ ի. քի թապուր թէչքիլ գրլընաճագ տըր։

Զապիթանը Մըսրիեէնին նրսֆր թէգաիւտ իտիրտիկինտէն, պունտ. ըրն եինէ ճէրպիյլէ, իճապը գատար զապիթան նատպ օլունապիր։

Էֆրատը ասքէրիեէ իչին տախի եէնիտէն գուրա նէֆէրլերի վէ Սու. տանիլէրտէն տախի ասքէր թոհրիր օլունաճագ տըր։

Ֆէրմանը հիմայունլար ահքեա. մընճա, մուհարէպէ հէնկեամընտա հիւքիմէթի Մըսրիեէ՝ տէվլէթի Ալիեէ պիր ֆրրգա ասքէր իթա. սըլյա միքլլէֆ օլտուզունտան, ա. ասքիրի Մըսրիեէնին թէնսիգի, ա. ասքիրի չահանէյի Օսմանիեէ նիզա. մատրնա թէվֆիգէն իճրա օլունաճագ տըր։

Իչթէ իչպու միթալեաեա պինտէն էճնէպի զապիթլերինին պիւեիւք պիւեիւք մաաչարրյա բախնէտար օլան Մըսրը մուվազէնէյի մալիեսինէ պար օրմամադ իւզրէ. հէր պիր թա. պուրուն բրեասէթինտէ պիր գայմա. գամ վէ իրի պին պաշը պուլունմը. մադ ատէթինին թէրքիլէ։ Օսմանը ուսուրը [illegible] պիր թապուրուն բրեասէթինտէ պիր պին պաշը իլէ պ'ը գ օլ ադաոը պուլունմասը քիֆա եէթ իտէճէք տիր։

Սոն սէնէլերտէ վուգու պուլան պաղր նիւմայիշլեր։ Եէրլի զապիթա նա աղվ վէ իսնատ օլունարագ, թա. պուրարրն բրեասէթինտէ միթ. ատատա էճէճէպի զապիթլերի պու. լունտուգու հարտէ, միանախպէնպիպ հալէթթրն մէնրի իւմիա օլունմուշ տուր։

Միւգթէտիր զապիթլեր ինթիրա պը իլէ նէթայիճի մաթրուպէնին հա. սրլ օլաճագը պէտիհի օլուտուզունտան, հիւքիմէթին պիրինճի վազիֆէսի միւգթէտիր զապիթլեր պուլունը. մասը տրը։

Պաղը միրարպար վէ գայմագամ. լար նատպ տախի իճապ իտէճէք տիր։

Իրի եիւզ նէֆէրտէն միւրէքքէպ պիր պէօրիք պու հարտէ տէօրթ զապիթ եէրինէ իրի զապիթ իլէ իտարէ վէ զապիթան վէ նէֆէրլերին շիմտիքի մաաչարը իպդա օլունաճագ տըր։

Ասքիրի Մըսրիեէ պիր ֆրրգա. տան իպարէթ օլաճաղը ճիհէթլէ, ճիհատիեէ նազրը վէ սէր զօման. տան պուլունմասընա լիւզում կէօ. բինմէեիպ, պիր զօմանտան քիֆա. եէթ իտէճէկինտէն, ճիհատիեէ նա. զրրինն մաեէթինտէ պուլունան էր. քեանը հարպրն իլզասը. պա, պիւ. եիւք պիր թաասրուֆ հասրլ օլա. ճագ տըր։

Մըսրը ասքէրի պէհէրի ալթըշար թապուրատան միւրէքքէպ իւ. լիմա թէչքիլ իտէճէք տիր։ Ասքիրի մէրգուmմէնին մէսարիֆի 415 պին լիրա թահսին օլունմուշ տուր։ Գու. նա գարշըրգ օլարագ էրան տայիրէ. յի ասքէրիեէ մէսարիֆի 130 պին լիրա օլաուզունտան, 200 պին լիրա տախի մէպլաղը մէգքիւբէ զամմ օ. լունաուգաա, 330 պին լիրա մէսա. րիֆի ասքէրիեէեէ թահսիս օլու. նուպ, 85 պին լիրա աչրգ գալը։ Սայիր շիւպաթը իտարէտէ թասարբ. ուֆ իճրասը.յա, իչպու նօզսան տա. խի գ օլայճա թէսվիեէ օլունուբ։

Ասքիրի Մըսրիեէնին թանգիմի ագրպինտէ, ինկիլիզ ասքէրի Սուտան հուտուտունտան բիւճաթ իտիպ, եէրինէ սէվգ օլունաճագ ասքիրի Մըսրիեէ, Ցօնկօլաեր իսթիրտատ իյլեեճէք տիր։

Ինկիլիզ ասքէրինին բիւճաթը հա գրգի օլտուզու. վէ Խալիֆայի Միւսլի. մին զաթը չէվքէթ սիմաթը հարբէ. թի Բատիշահի ճանիպի ալիսինէն գարշըլարընա ասքիրի իսլամեէ սէվգ օլունտուզունա գանի օլտուգ. լարը հալտէ, պէյնէրինէ թէֆրիգա սիւրիւպ, մէմուրլինի Մըսրիեէ վա արթասրյա Սուտանտա իեատէյի ասայիշ գազիեէսի քէսպի սուհուլթ իտէճէք տիր։

Մըսրը մուվազէնէյի մալիեսինէ պար օրմադսրգրն, հալէն վէ միւ. թազպէլէն թէնսիգաթը ասքէրիեէ. նին քիֆաեէթի գ ամրնտա, պազր տէրէճէյի սանիեէտէ թէտապիր ի. լէ իքմալի լազմ կէլեճէք տիր։

Էզճումէ ասքիրի նիզամիեէտէ իքմալը միւատէթ իտէն նէֆէրլէր պիր սէնէ տախի միւտիրիեէթլերաէ ժանտարմա խըզմէթինէ մէճպուր իտիլերէք, ասայիշ թէէմին գրլընը։ Ժանտարմա զապիթանը բիւթպէլերի՝ Գահիրէ վէ Իսկենտերեէ միւթէնա օլարագ պին պաշըրզա գատար օ. լաճագ տըր։

Իչպու ժանտարմա գապիթանը տօղրուտան տօղուտեա միւտիրլերին մաեէթինտէ պուլունաճագլար։ վէ ժանտարմա մէսարիֆի միւտիրիեէթ պիւտճէլերինէ այիտ, վէ պինապէ. բին Գահիրէտէ ժանտարմա իտարէյի ուսուտիեէսինին իշպասրյա տախի մուհիմ պիր թասարրուֆ հասրլ օ. լաճագ տըր։ Ժանտարմալար պիր սէնէ խըզմէթ իտէճէքլերինտէն, թէէմինի ասայիշ գրմընտա այրճա պիր տ[illegible] թէէսսիսի լազմ կէլեճէք տիր։

Պու կիւնքի կիւնտէ իչթէթյի Մըսրիեէտէ էմնիյեէթի ուսուսիեէ մէգպուա օլտուզունտան, իչպու ու. սուլին գապուլի իլէ, հէմ թասարբ. ուֆ իճրա, վէ հէմ տախի էմրը ա. սայիշ թէէմին գրլընաճագ տըր։

ՄԱԹԷՄ

Մէլէթիսիզ ամբպպայի հազրգա. սընտան Ցօգթէօր Թիւրպաեան է. ֆէնտինին վալիսէյի միհմէրէմսի Աննա Գ. Թիւրպաեան, պիր վագրթ. տան պէրու էսիրֆիրաշ օլտուզու հալտէ։ պու քէրրէ 70 եաշընտա օ. լարագ, թէսլիմի բուհ իլլէտիկի մաեէթթէսսիֆ խապէր ալընմը, վէ ճէնազէսինին եարընքի չարշէնպիհ կիւնիւ, սաաթ կտէ Պէյօղլունտա Սագրզ-աղաճը սօղ աղընտա վագը 39 նիւմէրօլու իանէսինտէն գալարրը ըպ, Ս. Երրարդութիւն քիլիսէսինէ նագլ օլունմասը մուգարրէր պուլուն. մուշ տուր։

ԹԱՍՀԻՀ

Ցիւնքի նիւսխէսիզատ։ մէրհում Էնֆիեէճեան վարդապետին վէզայի. ֆի բուհանիեէսինի իյֆա իթմարկինէ տայիր օլան ֆրգրատա թարիրճէ պիր սէհվ վագը օլմուշ օլտուզուն տան, չէօյլէքի վէզայիֆի մէգքիւբէ՝ չըգան բազար կիճէսի իճրա օլուն տուզու հալտէ։ սաղը կիճէսի տէնիլ. միշ իտուկինտէն թասհիհի քէյֆի. եէթթ, վէ չու գատարքի, վէ ֆատթ կիճէսի օլան սաղը կիճէսի տախի, եինէ Ս. Յովհան Ոսկիբերան քիլի. էսինտէ պուլունան բուհպան էֆէն. տիրը թարաֆրնտան թէսէլլիեատթը բուհանիեէսինին իյֆա օլունմուշ օլ. տուզունուն, վէ բազար կիճէսի մէր. հումուն վէզայիֆի բուհանիեէսինին իճրա օլունտուզու սրսատա, պիզ. զամթ եէկէնի Էնֆիլէճեան Ցննիկ է. ֆէնտինին տախի հազրը պուլուն. տուզունուն պէհանրնա իպթիտար գրլընը։

ՐԷՍՄԻ

Մալիեէ նէզէթինտէն ումում վիլայեթը Շահանէյ եազրլան թահրիրաթը ում. մումիեէսինին ուրէթի տիր։

Մէմուրյի միլքիեէնին մէմուրլյ. նի մալիեէ հվալ վէ հարաքեաթը. նա նէզարէ վէ եօլսուզ մուամէլէ. լերի կէօրիտիկիւ հալտէ, քէնտի. լերինէ իխթար վէ լէտել հաճէ մէր. ճիլերինէ իյր իյէվէք կիպի վէզա. յիֆ վէ սեահիեէթլերի քէմալքան պազր օլտուզու կիպի, թահրը մու. հաքէվեեէ ալընան մէմուրյինի մա. լիեէնին մեսրյինի միլքիեէ ուսուլի մուհաքէմէ։ հազգընտա մէրի օ. լան նիզամմամ ահքեամընա թէվ. ֆիգան մռհաքէմէլերի իճրա գր. լընմագտա իուկինէ վէ իյդահնամէ մուճիպինճէ պա իրատէյի սէնիեէ մանտուպ մէուրյին իլէ իրատէյի սէ. նիեէ իլէ անտուպ օլմամանլարընն իշտէն էլ չէքտիրիմէսի իճապ իտէն մէմու. րյինի մալիեէ հազգլարընտա վերիլ. մէճէք իխթիպանամէլերին տօղրուտան տօղրուեա մազամը վիլաեէթէ իթա. պը։ Շուրայի ուվլէթի գարարը իգթի. զասընտան օլարագ։ Ցիվանը մու. հասէպաթ սիեասէթի ալիեէսինէ թէպլիղի քէյֆիեէթ օլունտուզու պէեանը ալիմյլ, խալինէճէ տ. խի օնա կէօրէ իրայի իճապը՝ չէրեֆ. սատը օլան 13 թշրրինի սանի (Նոյեմ.) սէնէ 301 Բարիիլի պույրուլթուի սամիսէ էմրու իլար պույրուլմուշ օլտուզունտան, սուրէթի գարար վէ իրատէնին մահալը սայիրէյէ պիլտի. րիլտիկի միսիլու, սավգը սամիի ա. սըֆանէլերինէ ատ թէպլիղ ու իղգա ըը։ Մէսարիֆաթ իտարէյի ումումի. եէսինտէն ինֆատ գրլը մաղին, օլ պապատ։

* * *

Մալիեէ նէզարէթինտէն վիլայեթը Շահա. նէյէ իրսալ գրլընմը տը։

Ըէժի շարթամամէսինին 5 ինճի մատ. տէսինտէ շիրքէթին եարընը տուլ. խան իմալ վէ հրգզը հազգընտա ինչ. ա իտէճէկի էգնիեէ իչին էմրք վերկիսինտէն մուաֆ օլաճաղը կէօս. թէրիլիպ, պու կիպի մուաֆիեաթ վէ իսթիանաթը տախի մուգավէլ վէ եա չէրաիթի միանագլտսի տաի. բէսինտէ ճէրեեանը թասպիի պու. լունտուզունա պինտէն։ Ըէժի իտա. սէսինին վերկիտէն մուաֆ օլաճագ էկրքը՝ տուխան իմալ վէ հրգզը խուտուսունտա ինչա իտէճէկի էգ. նիեէյէ միանհասը թուսթուլարագ, իչթիրա իտէճէք էգնիեէյի միւա. սէսէնին մուգայեէտ օլան էմրք վերկիսինին այէրուսու իսթիհսալի լազմ կէլեճէկի՝ Շուան տէվլէթ գա. բար վէ շէրեֆատը օլան 15 թշրրի. նի սանի սէնէ 301 թարիիլի պուդ. ըրլթուի ալտէ էմրու իրատ պույ. ըրլմուշ օլտուզունտան, քէյֆիեէ. թին միլեեաթը սայիրէյէ պիլտի. րիլտիկի միսիլու, օրաճա տախի պէր. մուճիպի գարար վէ իրատէ իյֆաի միւգթէգասընը սավգը սամիի ասը. ֆանէլերինէ իզգարը։ Վարիտաթ ի. տարէյի ումումիեէսինտէն ինֆատ գրլընմասը, օլ պապատ։

* * *

99 սէնէսի զաեէթինէ գատար կէչմիշ սէնէլերէ այիտ էմրալը սայի. րէ պագաեասընտան մատտա, եա. լընզ աչար պէտէլաթը նագտիեէ. սինտէն օրմադ իւզրէ, Պէնկազի վի. լաեէթինտէ 1 միլիօն 104 պին 300 դրուշ էհալիյի մահէլլեէնին զիմմէ. թի պուլունուզու։ պու քէրրէ թէ. վարիտ իտէն մուատատ տէֆթէր մէտրինտէն միսսթէպան օրմուշ։ վէ մալիեմ օլտուզու իւզրէ, սէնիյին մա. զիեէյի մէգքիւբէեէ այիտ պիլ ճրմ. լէ պագաեասը տրինեէ վէ նագտիեէ՝ օ սէնէլերին մուամէլաթընտան միւ. թէվելլիտ մաթրլուպաթը սայիրէյի մալիեմէ միսիլու, թասֆիեէյի տիւ. եուն գարարնամէսի մուճիպինճէ թահվիլաթ իլէ իսթիֆա օլունաճաղը ճիհէթլէ։ պագաեասը մէգքիւբէնին վէ պու կիպի սայիր մաթլուպաթը խաղինէնին՝ գարարնամէյի մէգքիւբ հիւքմինէ թէվֆիգան էմրի թահսիլ. մէ քէմալ կէրմի իլէ մուպաչրրէթ օլունմասը լիւզում։ վիլաեէթի մեգքիւբեեէ վէ սայիր վիլաեաթ վէ էլվիեէյի չահանեեէ թէպլիղ գրլը. մը օլտուզու, վէ պու եօլտա թաշ. բարարտան ալընաճագ մալիմաթ բէյտէրբէյ նեէր իտիլեճէկի իլան օլունուբ։

—

ԹՈՒՐՔԻԱՅԻ

—

Լոնդրա, 15 մարտ։- Մ. Կրատսթը. նըն իրանտտ հազգընտաքի թասավ. վուրաթը հիչ պիր նէթիճէեէ վասրլ. օլամաեաճաղընը վէ պունա սէպէպ տախի պու պապատ գայինէթօ էր. քեանը պէյնինտ իխթիլաֆը էֆ. քեաբ պուլունմասը մատտէսի իտու. կինի, պու սապահքի զազէթալար ումումէն գանն իյլեեօրլար։

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

—

Շէհիրէմանէթի մէճլիսի ազալըզը, մէճլիսի իտարէ ազասընտան Մէհմ. մէտ Ալի պէյ էֆէնտի հազրէթլէ. րինէ։

Ճանիք սանճաղը մուհասէպէճիսի քէմալ էֆէնտիեէ բիւթպէյի սանիյ. եէ սընքը միսեմայիզի թէվճիհ պույրուլմուշ տուր։

ՏԱԼԻԼԻՅԷ

—

Պու քէրրէ տախի մէսարիֆի ֆէվ. գէլատէյի ասքէրիեէ մախսուս օր. մադ իւզրէ թարաֆը հազրէթի Բա. տիշահիտէն տայիրէյի ասքէրիեէ 50 պին լիրա իհսան պույրուլուզու սէամէն եան օլունմուշ տուր։

—Ակտ օլունմագտա օլտուզունու եազտրդրմրզ սիֆէրա մէճլիսլէրին. տէ գօնֆէրանսա օգունաճագ էվ. բաղ հազրրանմագտա օլուպ, սոն իճթիհատէ գօնֆէրանսըն վագթը ի. նիգատընը թայեին իչին տիկէր պիր իճթիմա վուգուի թէգէքքիւր իտիր. տիկի իչիտիրմիշ տիր։

—Վիէննանին Նուվէլ Բրէս Լ'պր զազէթասը, Շարգի Բումէլի վազրա. սընը խիթամ պուլմագ իւզրէ օլուպ, Ցէրսատէթատ ազատ մուսամէմ օլան գօնֆէրանսա մէսէլէսինին գա. թիէն թէսվիեէ օլունաճաղընը, վէ չիմտիլիք էվրօբա միսսալէթինին թէէմին գրլընարպընը զանն վէ պէ. եան իյլեեօր։

—Էվրօբատա պուլունան եոնան սիֆէրասը թարաֆլարընտան Ֆի. նանսա կէօնտէրիլէն բաբօրթ օլարտա, հիւքիմէթի եունանիեէ՝ տէվլէթի Ալիեէ ալէյհինէ թէճավուզա գը. եամ իթտիկի թազտիրատ, խարճէն հիչ պիր մուավէնէթ պուլամաճա. ճաղը, թահգրգաթը վազըարը նէթիճէսի օրմադ իւզրէ պիլտրիլ. տիկի ճիհէթլէ։ եունան տէվլէթինին մէալէքի սուլհբէրվէրիտէն չէքլե. մեեճէկինէ էվրօբա գապինէթյա. ընճա իթմինան հասրլ օլտուզու։ Լօնդրատան 10 մարտ թարիիլյէ եազրլմը տը։

—Պանգանը հիսապը ճարիտե վէ գօմիսիօն վէ սայիր ճիհէթլէրէֆտա. տատ իթմէ բատ օլտուզու մէպալդին հիսապաթընը թէգրիգ, վ։ մրգարը հազգէյի նագտիյի թայեին զրնը. ատ, պա իրատէյի հազրէթի բա. տիշահի պիր գօմիսիօն թէշքիլ իթմիշ, վէ մէգքիւր գօմիսիօն՝ խա. զինէյի խատասյի չահանէ նազրը Գազազեան Ցակոբ բաշա հազրէթլէ. րինին թահրը բրեասէթլերինա օ. լարագ, ինթիխապը մէմուրին գօ. միսիօնու բէյրութ Ղարիպ բաշա, ու. սումաթ էմինի Էտիպ էֆէնտի, տա. լիեէ միսսթէշարը Վահան էֆէնդի, վէ մէսքիւբեաթ միւտիրի Սիէյ. ման Սէվտի էֆէնտի հազարաթն. տան միւրէքքէպ պուլունմուշ տուր։

—Հօպարթի բաշա հազրէթլէրինին խասթալըզը խայլեճէ իյիլիկէ եիւզ թուսթմուշ տուր։

—Սուտա լիմանընտա պուլունան էվրօբա տօնանմալարընն պիր գըս. մինն ճումատա իրթէսի կիւնիւ հա. բէքքէթ իյլետիկինի, վէ ֆազատ նէ. բէեէ կիթտիկի մալիմ օլմաաղընը Մօնիթէօր եազրեսր։

—Ցիւեունը ումումիեէյի Օսմանի. եէ վարիտաթը մուխասսէսէ իտարէ. սինին կէչէն 300 սէնէսինին սոն իչ աեընտա պէշ բուսում իլէ տուխան էօշրիւնտէն վուգու պուլան վարի. տաթ՝ 19 միլեօն 37 պին 160 զրուշ օլտուզու հալտէ։ 301 սէնէսինին քէ. զալիք սոն իչ այլրգ վարիտաթը, 21 միլեօն 462 պին 111 զրուշա պա. լիզ օլմուշ։ վէ չու հալտէ, սէնէյի սապրզաեա նիսպէթլէ պու սէնէնին իչ այլրգ վարիտաթընն ֆազլասը 24 պին քիւսուր լիրա բատտէսինտէ օլտուզու խապէր ալընմըշ տըր։

—Թրապիզոն վիլաեէթի ճէլիլէսի վայիլիկինէ թայեին պույրուլան Սիւ. բուրի էֆէնտի հազրէթլէրի, պու քէրրէ իզմիրտէն Ցէրսաատէթէ կէլ. միշ տիր։

—Մէրհում Ֆուատ բաշանրն թօր. նու բէյատ պէյ էֆէնտինին՝ սաաթը էսպագ խայրէտտին բաշա հազրէթ. լերինին իբինճի քերիմէսիյլէ նամզէ. տի իճրա օլունուպ, էմրի իզտիվաճ. լարընն եազընտա ազատ օլունաճաղը, վէ քէզալիք միթէվէֆա Սամի բաշանրն մախսուսու Սէզայի պէյ էֆէնտինին՝ Թունուսու պինի Ռեատ Մահմուտ բաշանրն մախսուսու Ա. հմէտ պէյին քերիմէսիյլէ նամզէտլէն. տիկի։ վէ Հալիմ բաշա հազրէթլէրի. նին քերիմէսիյլէ Ֆազլ բաշազատէ Մէհմէտ Ալի բաշա պէյինտէ թա. լազ վէ թէֆրիգ վուգու պուլտու. զու իչխարիմիշ տիր։

—Հէնուզ Ցէրսատէթէ կէլմիշ օլան իթալիա սէֆիրի ճէտիսի Մ. [illegible] կրուբ. իթալիա գրալընն եէվմի վէյատ. թինէ միսատրֆ օլմադ միանսպէ. թիյլէ, սէֆարէթ վէ գօնսօլսխանէ մէմուրլարընը, վէ սէֆարէթ վաքօրու զապիթանը.յա թէպատանը միթէ. հայիզանընը գատալ։ վէ մէգքիեէ միանսպիպ պիր նութգ տախի իրատ իյլէմիշ տիր։

—Պուլկարիսթան հիւքիմէթի թա. ֆրգինտան Պէրլինտէ պիր իսթիգ. բազ ատինէ թէչէպիւս օլունուպ, Այմանիա տէվլէթինին տախի իչպու թասավվուրու թէրմիճ իյլէտիկի, մարտ 12 թարիխյլէ էվրօբա զազէ. թարարընա քէչիտ օլանան թէլէկ. րաֆնամէտէն անդաշըրմը տը։

—Թայլի միսատէթտէն պէրու թէ. հարրի իտիմէքտ պույունան էշրը. եայը մէշհուրէտէն Շիլէ եէնի քէօյ. լու Գազան օղլու Վասիլ, պու քէրրէ Շիլէ գազասընտա տերտէսթ իտիմիշ տիր։

—Ցրսատէթ պանքերլերինտէն թէօսոր Մավրօգօրտաթօ իլէ Լօժէն Լօքինիսինին՝ եունան իտարէսին. տէն 7 միլիոն տրախմի մաթլուպլարը օլուպ, պու տէֆա թէէտիեէսինի իսթէմիշ օրմարարընտան, վէ պիր բիվաեէթտէ, մաթլուպլար։ թէսվի. եէ օլունմազ իսէ, եէտլերինտ բէ. հին պրազրրմը օլան թահվիլաթը եունանիեէյի Օթանպօլ բիտացասը. տա միւզատտեեէ չըզ արաճագ լարընը մազամը թէհսիտատ Մ. Ցէլիեանիեէ եազմըշ օլտուզուլարը։ զազէթալարտա կէօրիւլմիշ տիր։

—Կէչէնլերտէ թաթիլ օլունան Բումճա Նէօլոգոս զազէթասը, ամֆը ալիեէ հազհար օլտուզունտան, տիւնքի կիւնտէն իթիբարէն թէք. բար ինթիշարէ պաշլամըշ տըր։

—Վէֆաթընը եազտրզրմրզ պան. քէր Զանի Ցթէֆանօվիչ, վէֆաթի իթմէզատէն էվվէլ ալայրզ տէֆն օ. լունմասընը վասիեէթ իյլէմիշ իսէ. տէ, բում բաթրիրխանէ վէ միլլէթի՝ միթէվէֆատա օլան հիւրմէթի վէ մուհասպէթինի իպրաղ մագսատիյլէ

մէթրօպոլիտանը ումումու վէ բէք չօգ քիլիսէյերին բաբասլարը վէ երքէք վէ գըզ 25 մէքթէպին թալէպէրի, վէ միւթէվէֆանը թապի օյտուղու Իթալիա սէֆարէթիանէսինին մէմուրիյնի վէ սայիր թարաֆլարտան կէօնտերիլէն զէվաթ վէ հէր միլլէթին միւթէպերանը հազրը պուլունմուչլար տըր։

Ումում մէքթէպլէր վէ պանգալար իլէ միւթէպերան թարաֆընտան, նիշանէ յի իհթիրամ օլմադ իւզրէ 150 տէն զիեատէ չիչէք չէլէնկլէրի կէօնտէրիրմիշ, վէ Էվրօբանը հէր ճանիպինտէն վէ մէմալիքի Մահրուսէնին բէք չօգ թարաֆընտան, օղլու Մ. Բավլի Սթէֆանօվիչէ թէլէկրաֆնամէլէր վիրուտիյէ։ Էյֆայի լազըմէյի թաազիյէթ գելընմըշ տըր։

— կէչէն ճումա իրթէսի կիճէսի, սաաթ 5 բաատէլէրինտէ, Ամթրիա տէվլէթի թէպաասընտան, վէ սապզայի միւքէրրերէ ասհապընտան Խըրվաթ Խրիսթօ նամ շախս, սէրիսոշ վէ միւսէլլահ օյտուղու հալտէ, Գալաթատա քէմէր-ալթը ճիվարընտա Պատէմլի սօղ ագընտա վագը Միլլէթ խանը գարշըսընտաքի գահվէխանէյին միսթէճիրինտէն մանթուպու օլան պէշ ատէտ սիմ մէճիտիեէյի թայէպ իթմէք իւզրէ հէպսին տէրունի գահվէխանէյէ կիրտիկինտէ, թէպաայի տէվլէթի Ալիեէտէն վէ Եէհուտի միլլէթինտէն Հազիք Նամընտա օյան միսթէճիր պիր իքի կիւնէ գատար թէէքիյէի տէյն իտէճէկինի ճէվապէն պիլտիրմէսի ազըպինտէ, ճանիի մէրգումեէտինտէքի բէվօլվէրի թէչէհիր իլէ, պիր էլ ատէշ իթմիշ իսէ տէ, խասմինէ խասպէթ իթտիրէմէեկպ, անճագ մէրգումուն գուճաղընտա պուլունան 2-3 եաշընտաքի մասումուն գարնընա իսապէթ իլէ, զէվալլընին պաղըրսագլարը տիշարը տէօրիւվիշ, վէ պունուն իւզէրինէ ճանի պիր սահա ատէշ իթպ, Հազիքին գօյունտան ճէրհ իթմիշ, վէ պու արա սիլահ սէպէրինի իշիտէրէք եէթիշէն բօլիսլէր՝ ֆիրարէ եիւգ թուրթմուշ օլան խապիսի թէագիպէ պաշլամըշլար, վէ գաթիլ իսէ, բէնչէի հիւքիմէթէ կէչմէմէք իւզրէ, քէնտիեի թէլէֆ իթմէքլիկի թէճրիպէ իթմիշ իսէ տէ, եալընըզ պաճաղընտան վուրուլուպ, քէնտիսինի թաագիպ իտէն բօլիսլէր թարաֆընտան տէրտէթ պիրլէ։ Վօյվոտա մէրբէզինէ կէօթիւրիւլմիշ տիր։

Ախիրին պալաղրմըզ մալիմաթա նէզարէն, իշպու ճինահէթին պաշլրճա սէպէպի՝ տէյն մատատէսի օլմաեըպ, պիշարէ Հազիքին գարբսընա ճանիի մէրգումպ պէեագա իթմիշ օլմայլէ, զէվճինի էօլտիւրէրէք գաբրընա սահիպ օլմադ էֆքեարընտա իմիշ։

ԽԱՐԻՃԻԵԷ

Ֆրանսատա Տըգազվիլ գարբշըգլըզլարընտան տօլաեը հասրլ օյան չուրիշ պիր տէրէճէեէ գատար քէսպի սիւքիան իմիշ կիպի տիր։ Անճագ ամէյէ մէսէլէսի Ֆրանսա իւզէրտասընը տախի ֆէվզէյզատեէ պիր սուրէթլէ իշղալ իթմէքտէ տիր։

Բարիսատէն Էնտէբանտանս Պէյմ զագէթասընա իշար օյունտուղունա կէօրէ, իքի պուչուգ միլեոն էհալիի ճամի օյան Բարիս չէհրինտէ թիճարէթին տուրկունլուղու վէ քէսատը օլ մէրթէպէեէ վարմըշ տըր քի, հէր քէս իլերիսի իչին տիւչարը թէլաշ օյմագտա տըր։

Բարիս չէհրի էօթէտէն պէրու զէվգ ու սէֆա վէ էյլէնճէ մահէլլի օյմագլա, մոհդա ախզ ու իթաեա բէվան վիրմէք մաղսէտիյլէ հիւքիմէթ թարաֆընտան պիր թագըմ էյլէնճէխանէլէրին վէ պունլար միեանընտա գլիպ նամընը ալան գումարխանէլէրին քիչատընա միսատա իտիլմիշ իսէ տէ, գլիպլէրատա ատէթա սիրգաթ վէ տօլանտըրըճըլըգ ճէրէեան էյլէտիկի, վէ պիր չօգ էլը ըրզ վէ նամուսըն վարընը եօղունու պու գլիպլէրատէ թէլէֆ իտիպ, սուի գաստատան պաշգա չարէի սէլամէթ պուլամատըգլարը թէհգուգ էյլէտիկինտէն, վէ պու գլիպլէր ատէթա Մօնագօ գումարխանէլէրինին տէհշէթլի չէքլինի ալտրընտան, գումարխանէլէրին գաբանմասը լիւզումը ումումէն հիսս օյունմուշ տուր։

Էլեէվմ Բարիսին պիւեիւք վէ քիչիւք մէհաֆիլինտէ վէ էզհանընասատատէվերան իտէն պիր մէսէլէ վար իսէ, օ տա, գլիպլէրտէ, բրէնս, գօնթ վէ մարքի իւնվանլարը ալթընտա սէթրը ճիպիլիյէթ իտէն պաղր քէսանը սատէլիլանը ատէթա օյմագտա օլմալարը տըր։

Թան դաշէթասը, գումարխանէլէրին մուճիպ օլտուղու ֆէնալըգլարատայիր մուհարբիլէրինտէն պիրիսինին գալէմէ ալտրը Պագարա Նամ բօմանիլէ միւթէատիտ պէնալէր նէշր իտիպ, հիւքիմէթին վէ էհալինին տիգգաթը մախսուսընը ճէլպ իթմիշ տիր։

—

Բրէնս տը Պիզմարդ հազրէթլէրինին եէլ իլլէթինէ միւպէթէա օյտուղու, վէ մէճլիսի մէպուսանտա հաղրը պուլունմասը աթըպպա թարաֆընտան մէնն օյունտուղու թէլէկրաֆնամէլէրտէ խապէր վէրիլիեօր իտի։

Միւշարիէյհ բարլամէնթօեա պիր գաչ մուհիմմ գանուն լայիհալարը իթա իտիպ, պունլարը գապուլ իթարիմէկէ ֆէվգելատէ զայրէթ էյլէեօր իտի։

Մալիմ օյտուղու վէճհէյ, Պէրլինտէ իքի բարլամէնթօ իճթիմա իտէր, պիրի Ալմանիա հիւքիմէթի միւթահրտէսինին բարլամէնթօսը օյուպ, Բէյլյէթակ, վէ տիկէր Բրուսիա գրալլըգընըն խուսուսի բարլամէնթօսու օյուպ, Լանտթագ թէսմիեէ օլունուր։

Իշպու իքի հէյեէթտէ տախի միւշարիէյհին բօլիթիգասը ալէյհինտէ միւթէրիզէր պուլունուր իսէ տէ, Բէյլյէթակտա միւթէրիզէրի պիլնիապէ չօգ տուր։

Միւշարիէյհ Ալմանլարը Ամերիգատա հիճրէթլէ թէպարի թէպաիյեէթ իթմէյէրինի մէնն էյլէմէք իւզրէ, միսթէմիքեաթ թէէսսիսինէ լիւզում կէօրիպ, միսթէմիքեաթրն ումումի Ալմանիատա այտիեէթի հասէպէյլէ, մէսարիֆինին՝ միւվազէնէյի ումումիեէտ իտարէյի Բէյլյէթակտա թէքլիֆ իթտիկի հալտէ։ Ֆայտէլէրի մէսարիֆլէրինէ գարշըլըգ կէյմէեէճէկինէ տայիր իարէն իթիրազար իւզէրինէ, եինէ լայիհասընը կէրի ալըպ, միսթէմիքեաթը մէգքիւբէյի Բրուսիատա այտ իթմէք իւզրէ Լանտթագտա պիր լայիհա վիրմիշ տիր։

Իքի մէճլիս տախի չու արալրգ Պէրլինտէ պիլ իճթիմա, բրէնս Պիզմարդ թարաֆընտան վէրիլէն միւթէատտիտ լայիհալարը միւզաքէրաթլյա մէշղուլ օյտուգլարընտան, միւթէրիզինտէն Մ. Բիսմարք՝ «բրէնս տը Պիզմարդ հազրէթլէրինին լայիհալարը բէվօլվէր գուրշունլարը կիպի իւզերիմիզէ եաղըեօր» տէմիշ տիր։

Իշպու լայիհալարը մուհիմմէրինտէն պիրի՝ Բօգէն վիլաեէթինտէ սաքին Լէհլիէրի ալմանլաշտըրմագ իւզրէ, ալմանճա թահսիլինէ մէճբուր իտիմէլէրինէ, վէ էմլաքը մէրհուռնէէրի ֆիրուխթ օյունտուղու հալտէ։ Հիւքիմէթ մարիֆէթիյլէ պիլմիպ ատեա, Ալման մուհաճիրլէր իսքանը զրմինտա պիր գաչ միլեոն թախսիսատ թալէպինէ տայիր տիր։

Պիր տէ Ալման գամթօլիքլէրինի խօշնուտ իթմէք իւզրէ, մէմուրիյնի ռուհանիեէլէրի հագգընտա մուգատատէմա վագ օյունան գանունուն չիատէթինի թատիլէն պիր լայիհա հէյեէթի տեառնտա միւգաքէրէ օյունմագտա տըր։

Սօսիալիսթ ֆէսատճըլարը ալէյհինէ վագ օյունան նիզամաթը զէճրիեէնին միւատէթի թէմամատա օյունմագ իւզրէ։ Բէյլյէթակա պիր լայիհա իթա օյունմուշ տուր։

Մէգքիւբ մէճլիսէ, միւսքիրաթրն թահթը ինհիսարա ալընմասընա տայիր տախի պիր լայիհա թագտիմ գելընմըշ տըր։

Կէչէն սէնէ տուխանը թահթը ինհիսարա ալընմասընա տայիր օյան լայիհա Բէյլյէթակտա գապուլ օյունմասուղը ճիհէթլէ, պու տէֆա Մալիեէ նազըրը, միւսքիրաթ լայիհասընը գապուլի զըմնընտա բէք չօգ զայրէթ էյլէեօր։

Իշպու լայիհանը թէրվիճի էֆքեարը յտա, միւսքիրաթրն թահթը ինհիսարտա պուլունմասը, հէմ սէրբէսշլուգ իլլէթի մէքբուհէսինի պիր տէրէճէեէ գատար մէնն, վէ հէմ տախի վարիտաթը ումումիեէնին թէզեիտ վէ պիւտճէտէքի նօգսանընը թէսվիեէ օյունաճազը, լայիհանը էսգասը մուճիպէսինտէ պէեան օյունմուշ իսէ տէ, պու խուսուստա տախի միւթէրիզէր պուլունուեօր։

Մալիեէ նազըրը Մ. Շօլ, միսքիրաթ ինհիսարընտան 300 միլեօն մարգ հասրլաթ օլահազընը պէեան իթտիկի հալտէ, Մ. Բիսմարք ճէվապ գըեատմէն, ինհիսարը մէգքիւր իլէ քիչիւք էսնաֆրն միւթէգարրուր օլաճագլարընը, վէ էլան Ալմանիատա 300 պին քիմէսնէ, միսքիրաթ թիճարէթիյլէ թէայեիւշ իթտիքլերի հայտէ, իտարէյի ինհիսարիեէնին եալընըզ 70 պին քիշի իսթիխտամ իտէճէկի ճիհէթլէ, 230 պին քիշինին էթմէք բարալարընտան մահրում խիլիճէքլերինի պէեան, վէ պունարա թագմինաթ վէրիլիպ վէրիլմեէճէկինի սիւալ, վէ թագմինաթ վէրիլսէ պիլէ, պէշ ատը սէնէլիք գատար օլապիլէճէկինտէն, ճիտատէն թագմին օյունամաեըպ, տիշարը ֆագր օյաճագլարընը իտտատա իյլէմիշ տիր։

Մ. Բիսմարք՝ ֆուգարայիմերգումեէ գատար իտիլտիկի հալտէ, ինհիսարը մէգքիւրատէն թախմին օյունտուղու գատար հասրլաթ վէ ֆայիտէ մէմուլ օյմատըգընը, վէ սերբէսյուղուն մէնի տրգու օյունուեօր իսէ տէ, միսքիրաթրն գըյմէթի թէզեիտ օյունուպ տա, իտարէյի ինհիսարիեէ մարիֆէթիյլէ սաթըլըգը հալտէ, կէրչի իչէնլէր հագրդէթէն ագտարաճագ իսէ տէ, հասրլաթ թէզտեիւտ իտէմէեիպ, պիլատրիս թէնէզզիլ իթմէսի լազըմ կէլմէմէկինտէն, մալիեէ նազըրընը լայիհասընտա թախմին օյունան միգտարրն հասրլ օյամաեաճաղընը տախի իլավէի մէգտայիյլէմիշ տիր։

Մ. Բիսմարք, ֆարզը մուհալ օյարագ 300 միլեօն մարգ վարիտաթը մուխամմինէ հասրլ օյատա տախի, լայիհանընն եինէ շայեանը գապուլ օյամաեաճաղընը, վէ հիւքիմէթ զաթէն բօսթա վէ թէլէկրաֆլարը իշլէթիկի կիպի, ըզմենտֆէր խաթթլարընը շիրքէթլէրէտէն միապաեատ իթտիկինտէն, միսքիրաթ ինհիսարընը տախի եէտը իտարէսինէ ալարընը թագտիրտէ, թէտարիճէն մէմլէքէթին թիճարէթինի, էհալինին էլինտէն զապթիյլէմիշ օյաճաղընը, վէ բրէնս տը Պիզմարգին էֆքեարը թէզեիտի վարիտաթ իլէ, հիւքիմաթի միւթէֆիզատա իանէլէր վէրիպ անլէրի քէնտիսինէ միյեին իթթիխաղ իտէրէք թէզեիտի նուֆուզ հըրսընտան խպարէթ պուլունտուղունտան, պու տախի Ալմանիա թէրազդբէրվէրանը նէզարինտէ գարինի ճէվազ օյմաեաճաղընը իմիեան իյլէմիշ տիր։

Իշպու իթթիրազաթը չէտիտ իւզէրինէ միսքիրաթ ինհիսարը լայիհասը Բէյլյէթակ էնճիմէնինտէ բէտտ օյունմուշ իսէ տէ, բրէնս տը Պիզմարգ հագրէթլէրի իլլէթի մալիմէլէրի հասէպէյլէ, միւթէրիզինէ պիզգաթ մուգապէլէ իտէմէմիշ տիր։

—

Ինկիլիթէրատա Իրլանտանը մուխթարեէթի իտարէ մէսէլէսի պիրինճի գամանէթ վէ սէվայիրի պէլէտիեէ տէրէճէտէ քէսպի էհէմիեէթ իյլէմիշ տիր։

Մ. Կլատսթընը՝ Իրլանտալըլարա իթտիկի վատ իդթիսասընճա բարլամէնթօեա պիր լայիհա իթա իտէճէկի ճիհէթլէ, պու խուսուստա միսպահասաթը մուհիմմէ ճէրէեան իտէճէք տիր։

Զաղէթա մուհարրիրլէրի պու պապատէ տիբլօմաթլարտան քէսպը մալիմաթ վէ թահզրզաթա բէք չօգ զայրէթ իյլէեօրլար։

Սէրպէսթի տարաֆտարլարը բուէսասընտան լօրտ Հարթինկթընը վէ սայիր զէվաթ, Մ. Բարնէլ իլէ սայիր Իրլանտա մէպուսլարընը մէթալիպինի բէտտա իյլէեօրլար։

Գապինէթօ աղասընտան Մ. Զէմսպէրլէն Իրլանտատա արագի մէսէլէսինին էվվէլճէ ֆասլընը թէքլիֆ իթտիկինտէն, քէնտիսի իլէ Մ. Կլատսթընը պէյնինտէ իթթիլաֆը էֆքեարը ճէրէեան իյլէտիկինտէն, Մ. Զէմսպէրլէն իսթիֆա իտէճէկի չայի տիր։ Մ. Կլատսթընը՝ լայիհասընը պիր գաչ զաթա իրաեէ իյլէմիշ տիր։

Լայիհայի մէզբիւրէտէ Իրլանտաեա պիր մուխթարիեէթի իտարէ թէքլիֆ օյունուեօր իմիշ։

—

Կէչէնլէրտէ Ֆրանսանընը Օրլեան խանէտանընընը բէյիսի գօնթ տը Բարինին քէրիմէսի բրէնսէս Ամէլի իլէ նամզէտլէնմիշ օյան Բօրթիկէգ գրալընը վէլիի ահաը տիւգ տը Պրականա, գայիմբէտէր վէ վալիտէսի վէ սայիր ազրատասըյլա պիրլիքտէ թէֆէրրիճ իչին, հավասընընը իթթիտալինէ մէպնի գրչընը զիեարէ կեահը էքեապիր օյան Գան չէհրինէ ազիմէթլէ, պիր գաչ կիւն իգամէթտէն սօնրա միւշարիլէյհ տիւգ տը Պրականս Բօրթիկէգին մագարրը հիւքիմէթի օյան Լիզպօնա չէհրինէ միթէվէճիհէն օրատան հարէքէթ իթմիշ տիր։

—

Սպանիա գրալը միւթէվէֆա օն իքինճի Ալֆօնսուն հէմշիրեսի էնֆանթ Օլալինին էմմիգատէսի տիւգտը Մօնրանսիէ իլէ ագտը իգտիֆաքլարը, մարալը էֆրէնճինին կիւնտէ Մատրիտ չէհրինտէ իճրա օյունմուշ տուր։

—

Ֆրանսա գրալլարընը պիր թագրմ միճէվհէրաթը ֆիրուխթ օյունմագ իւզրէ, Ֆրանսա հիւքիմէթի թարաֆընտան իթա օյունան նիզամնամէ լայիհասը, մէճլիսի մէպուսանտա գապուլ օյունտուղու կիպի, հէյեէթի տեառնտա տախի էսասէն գապուլ վէ պազը թէֆէրրուաթը էն ճիւմէնէ հավալէ օյունմուշ տուր։

Պինապէրին միճէվհէրաթը մէզքիւրէնին ֆիրուխթինէ տայիր պիր գաչ սէնէտէն պէրու տէվլէթան իտէն թասավվուրուն գարիպէն իճրա օյունաճաղը մէմուլ տուր։ Ֆագաթ միճէվհէրաթը մէզքիւրէնին պազրգրմալարը, էհէմմիեէթի թարիխեեէյէրինէ վէ եախսոտ հայիգ օյտուգլարը գըյմէթէ պինաէն հրֆգ օյունաճագլար տըր։

Իշպու հրֆգ օյունաճագ միճէվհէրլէր՝ էվվէլա 12 միլեօն ֆրանգ գըյմէթինտէ Բէժան նամ մէշհուր պիեիւք պիր բարչա էլմաս, վէ սանէնէ՝ Մադարէն թէսմիեէ օյունան եէտտի գրթա էլմաս, վէ սայիսէն՝ 1480 թարիխ միրատիսինի հավի օրարագ 93 ատէտ նէֆիս բըրլանթա թաշլարը յտա միզէյեէն պիր գրթա գրօշ, վէ խամիսէն՝ Ֆրանսա վէ տիւէլի սայիրէ նիշանլարը տըր։ Իշպու միճէվհէրաթրն գըյմէթի ռէսմէն 13 միլեօն 261 պին ֆրանգ թախմին օյունմուշ տուր։ Սամթլյաճագ օյան միճէվհէրաթրն գըյմէթի տախի 7 միլեօն 959 պին 500 ֆրանգ, եախսոտ 318 պին 360 ինկիլիզ լիրասը թախմին օյունուեօր։

(Շէհիր էմանէթինտէն)

Իշ եիւգ իքի սէնէսի իչին մէրքէզի էմանէթ վէ սէվայիրի պէլէտիեէ ադրամինտա սարֆ օյունմագ իւզրէ սուբէթի մուապեատասը էվվէլճէ իլան գելընան մուհիմմաթը գըրթասիէնին զարարը գաթիսի մարալն ալթընճը բէնչէնպիհ կիւնիւ վէրիլէճէկինատէն իթաեէ թարիպ օլանլարընը տէքօզիթօ ադչէլէրիյլէ պէրապէր Շէհիր էմանէթի մէճլիսինէ կէլմէկլերի։

Ֆի 3 մարտ սէնէ 302

ՍԱՐՍԱՖԻՑԷ

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

	Գալաթա 4 Մարտ		
Էսհ. ումմ. փեստ.	3	գաբ. գ.	17-30
» » »	4	աչըլ. (տուպլը)	17-22
Իւնիֆիյէ »	3	գաբ. գ.	77-10
» »	4	աչըլ. գ.	76-30
Սկրի Ա. Ս.	Իսթիգրազ	գ.	26-20
» Բ. Բ.	»		16-20
» Գ. Գ.	»		17-22
Բումէլի չըմէնտըֆէրլերի			39- 1/2
Դգչէ Ֆայիզի			06-
Տէպպօր			00-00
Հէվալէսիզ	»		00-

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	գ.	06-15
Սթամպօլ պանգասը		04-35
Սօսիէթէ ժէնէրալ		03-23
Թրամվայ		285-
Սօսիէթէ Օթթօման պանգասը		03-02

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻԵԱԹ

Ամ. լիրասը 100 ղրշ.տան		Ղշ. Բր.
Պէեազ մէճիտիեէ ֆարգը		107-37
Մէթալիք »		97-20
Պէշլիք »		102-00
Ալթընըգ »		102-20
Պագըր »		800-
Գայմէ		400-
Ինկիլիզ լիրասը		110-22
Ֆրանսզ ալթունը		87-38
Բօլ		90-20
Գրէմից ալթունը		51-20
Գարպոն գայմէսի		8-82

ԷՎՐՕԲԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա, 14 մարտ.

Ինկ. գօնսօլիտի			101-11/16
Էսհամը ումումիեէ աչըլտը գ.			15- 9/16
» » գաբանտը գ.			15- 7/16
65 իսթիգրազը 1 ինճի սընըֆ			27-
69 »			—
71 »	2	½»	16- 7/8
72 »			00-00
73 »	3	»	15- 1/2
Տէվլէթի Ալիեէնին 77 իսթիգ.			87-
Օսմանը պանգասը			11- 7/8
Բուսիա իսթիգրազը 1873			100-
Մըսըր իսթիգ. պիրլէշմիշ			69- 3/4
» իսթիեազլը (ըզմենտֆէր)			94- 5/8
Տարբա սանիեէ			71-
Մըսրրըն Բօչիտ իսթիգրազը			94- 1/4
Մաճարիսթան էսհամը			00-00
Գամպիօ Բարիզ			25-

Բարիզ, 14 մարտ.

Ֆրանսզ ֆօնտսուս 3%		81-40
» » 4½		109-45
Էսհամը ումումիեէ աչրլտը գ.		15-52 1/2
» » գաբանտը գ.		15-59 1/2
Մուպատէլէ օյմուշ սէրի B		16-20
» » » C		15-50
» » » D		00-00
Բումէլի չըմէնտֆ թանվիլաթը		39-75
Օսմանը Բէժի թանվիլաթը		000-
Օսմանը պանգասը		541-
Գրէտի Լիոնէ		530-
Գրէտի ֆոնսիեէ		1356-
Լիոն ագսիոնը		1245-
Սիւէյիշ ագսիոնը		2137-
Բուս ֆոնտսուս 5% 1877		100- 3/8
Իթալիա էսհամը		97-95
Մըսըր իսթիգ. պիրլէշմիշ		350-
Իսբանեա խարիճի իսթիգ.		58- 1/4
Բրիօրիթէ թանվիլաթը		375-37
Եունան 5% 1879		282- 1/2
Գանպիօ Լօնտրա		25-17

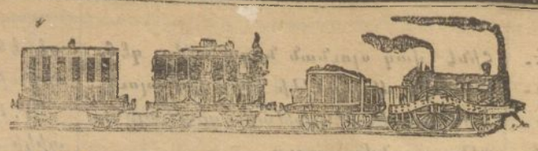
Բարիզ 14 մարտ.

Ֆրանսզ ֆօնտսուս 4½ %		109-15
Օսմանը »		15-42
Բումէլի չըմէնտֆ. թանվիլաթը		000-00
Մըսըր իսթիգրազը պիրլէշմիշ		350-

Վիէննա, 14 մարտ.

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիօ		126-00
Բումէլի չըմէնտֆէրլերի		20-20

ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ԹՕԼԱՑԵԱՆ



ԵՐԹ ՏԷՄԻՐ ԵՕԼԼ ՐԸ

ՏԷՐԻՍԱԱՏԷԹԼԷ ՔԻԻԶԻԻՔ-ԶԷՔՄԷՃԷ ԱՐԱՍԸՆՏԱ ԵՕԼՃՈՒ ԳԱԹԱՐԼԱՐ

ԵԷՆԻ-ԳԱԲՈՒ, ՏԱՎՈՒՏ-ԲԱՇԱ ՎԷ ՍԱՄԱԹԻԱ ՍԹԱՍԻՕՆԼԱՐԸՆԱ ՈՒՂՂԱՄԱԳ ԻԻԶՐԷ

Եօլ թարիֆասը, 1885 Սեպտեմբեր 1 ուէն իթիպարէն եէնի էմրէ ուէկին.

ՍԹԱՍԻՕՆԼԱՐ

ՏԷՐՍԱԱՏԷԹ—ՔԻԻԶԻԻՔ-ԶԷՔՄԷՃԷ

ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕԼԱՐԸ

	0	4	2	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	60	62	64	66
	ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ																								
	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ
Սթանպօլ	6 17	6 50	7 15	7 42	8 14	8 45	9 12	9 42	10 20	10 59	11 17	11 49	12 35	51	2 51	2	3 40	4 15	4 44	5 25	5 44	6 11			
Գում-գաբու	6 28	7 00	7 27	7 55	8 25	8 54	9 25	9 55	10 50	10 49	11 28	12 —	1 [illegible]	42	2 41	15	3 51	4 26	4 55	5 54	5 54	6 22			
Եէնի-գաբու	—	—	—	7 57	—	8 58	—	—	10 54	10 55	11 52	12 [illegible]	1 10	46	2 45	17	3 55	4 50	4 59	5 58		6 26			
Տավուտ-բաշա	—	—	—	8 —	—	—	—	—	10 57	10 56	11 55	12 7	1 45	1 49	2 48	3 20	3 58	4 55	5 5	—		6 29			
Սամաթիա	—	—	—	8 6	—	9 4	—	—	10 42	11 4	11 40	12 42	1 [illegible]	1 [illegible]	2 55	3 25	4 [illegible]	4 38		5 41	6 4	6 54			
Եէսի-գուլէ	6 37	7 10	7 41	8 12	8 55	9 10	9 51	10 4	10 46	11 4	11 45	12 15	1 21	1 59	2 58	3 28	4	4 14	5 10	5 46	6 16	6 59			
Մագրի-քէօյ	6 48	7 23	8 —	8 24	—	9 22	—	—	10 58	—	11 58	—	—	2 24	3 9	—	4 21	— 4	5 22	5 49	6 28	6 50			
Ա.յ-Սթէֆանօ	—	7 55	8 14	8 54	—	9 52	—	—	11 8	—	12 9	—	—	2 24	—	—	4 51	—	5 52		6 57	—			
Քիւչիւք-Զէքմէճէ	—	—	8 25	—	—	—	—	—	—	—	12 48	—	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—			

ՍԹԱՍԻՕՆԼԱՐ

ՔԻԻԶԻԻՔ-ԶԷՔՄԷՃԷ—ՏԷՐՍԱԱՏԷԹ

ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕԼԱՐԸ

	3	5	7	9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	61	63	65	1	67
	ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ																							
	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ	Ս—ՊՀ
Քիւչիւք-Զէքմէճէ	—	6 34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 24	—	2 55	—	—	—	—	—	—		6 38	
Ա.յ-Սթէֆանօ	—	6 44	—	7 45	—	8 44	—	9 58	—	—	11 20	—	1 54	—	2 44	3 50	—	4 46	4 48	5 59	—		6 51	
Մագրի-քէօյ	6 —	6 55	7 24	7 57	—	8 55	—	9 49	—	—	11 51	—	1 45	—	2 57	3 55	—	4 56	4 59	5 50	—		7 5	
Եէսի-գուլէ	6 15	7 8	7 57	8 11	8 58	9 9	9 57	10 2	10 12	11 12	11 44	12 48	1 58	2 25	3 1	3 57	4 8	5 5	5 14	6 4	6 58		7 26	
Սամաթիա	6 17	7 12	7 41	8 15	8 42	9 15	9 41	—	10 16	11 16	11 48	12 52	2 2	2 28	3 6	3 42	4 12		5 19	6 8	6 42		—	
Տավուտ-բաշա	6 22	7 17	7 46	—	8 47	—	9 46	—	10 21	11 21	11 55	12 57	2 8	2 55	3 9	3 45	4 17	—	5 2[illegible]	6 15	6 47		—	
Եէնի-գաբու	6 25	7 20	7 49	8 21	8 50	9 19	9 49	—	10 24	11 24	11 56	1	2 12	2 56	3 14	3 50	4 20	—	5 [illegible]	6 16	6 50		—	
Գում-գաբու	6 30	7 25	7 54	8 26	8 55	9 24	9 54	10 11	10 29	11 29	12 1	1 5	2 21	2 41	3 25	3 59	4 25	—	5 55	6 21	6 54		7 40	
Սթանպօլ	6 39	7 54	8 5	8 55	9 4	9 55	10 5	10 20	10 58	11 58	12 10	1 14	—	2 50	—		4 54	—	5 42	6 50	7 5		7 50	

Ճէսամէթի ազ օլան եիւքլէր պիլա ֆարգ հէր գաթարտա գապուլ օլունուր։ Լաքին ճէսամէթի եիւքլէր՝ Ցէրսատէթ իլէ Մագրի-քէօյ վէ եա օնտան էսթէյէ իշլէեէն գսմսրլորտա գապուլ օլունճաքդ տըր։

ԻՄԱԼԱԹ ՄԻԻՏԻՐԻԵԷԹԻ

ԷՃԶԱԽԱՆԷ ՎԷ ԷՃԶԱ ՏԷԲՕԶԻԹՕՍՈՒ

ԹԱԳ ԱԼԷՔԵԱՆ

Պ-հրյեե Նեզ-ուրէրի ֆելէլ-ի վէ բ-այր-էր վէ վէլ-ե-ր-ը էյ-ուր ի-ս-ի-ա-ն-ելլ-ի

մյ-ռե-հի-ա-ի-

Ը-ր-ն-ա-գ-ելլ-ա Պ-ալ-ե-ի-ա-ս-ա-ն-ա-ա- կեօմրէ-ի ֆ-ուշ-ը-ը-ն-ա- Ն.° 43

Կէրեք բայիթախթատա վէ կէրեք վիլաեաթատա պուլունան միլ-թէատտա միշ-թէրիկէրիմին հազ-դր աճիզիտ ատրյեար վէ պիտիրիզ պուլյրուլան էմնիյեէթինի հիւնի իսթիմալ իթ-մէք վէ՝ քէնտիլէրինէ թէսհիլաթը միլ-էմմէկէյի թէէմին իյլէ-մէք իւզրէ, պու քէրրէ միւնասէպաթ-ը-մը թէվֆիկ իթ-միշ օլտուղումու, բաղպէթլու էհալիեէ իլան իթ-մէքլէ քէսպի ֆախր իյլէրիմ։

Մագազամտա մէվճուտ օլան քեաֆիֆէ յի էմթաաեր պէրթաֆսիլ թատատտա իթ-մէքտիին, շու գատարրը պէեանլէ իյթիֆա իյլէրիմ-քի, նէզ-տիմտէ հէր նէվի մամուլաթը քիմեէվիեէ վէ իսբէյտարեէ, մէշրուպաթ, վէ սայիրէ, հէր նէվի ալէաթը ճէրրահիեէ վէ ֆօթ-օկրաֆիեէ, (մատէն-տէն, ճամտան, պիլլօրատան վէ գ-օմէյատթ-իքատէն) էտէվաթ վէ տիկէր մէվճուտ վէ սայիրէ պուլունտուղու կիպի, մատէն սուլրը տախ մէվճուտ տրը։ Պունլարատան մատտա, թ-օրատան վէ բէրաքէնտէ էն-ալէա մ-որ-ինա պալըրը եաղը վէ էն-նէֆիս գ-օգ-ուլու լիպէն, լավանթ, մէն-տիլ իչին էքսթրէյէր վէ սայիրէ պուլունուր։

Իշպու քեաֆիֆէյի էմթաա՝ թէքմիլ Եվրօբանըն էն մէշհուր մալլէրի օլուպ, ֆիեաթլարը տախի զաեէթ էհվէն տիր։

Պունատան գաթ-ինագար միւհթէրեմ միշ-թէրիլէրիմ, պալէատէ պէեան օլունան էմթաանըն էն ալէա ճինսատէն օլտուղունու թագտիր իթ-միշ օլտուղլարը կիպի, բէչէթարարրն թէրթիպինէքի սիրաթ վէ տօղրուլուղու տախի անլամրշ պուլունտուղլարը ճիհէթլէ, քէնտիլէրինէ միւրաճաաթ իթ-մէքլէ միզ-թէթիր օլտուղում խալգըն էմնիյեէթինէ մաղհար օլապիլմէքլիկիմէ, խուսուսը մէզպուր իւմիտպախշ պիր սէպէպ տիմէք տիր։

Հէր կիւն միւհթաճ օլանլարա պագմադ իւզրէ, դաեէթ թէճրիպէ-քեար օլան բէք չօգ աթրպպա էճզախանէմէ մէնսուպ պուլունմադ տա տրրար։

Ժան Թէօտորիտէս, վէ Պապաեան տօգ-թ-օրլար՝ հէր կիւն էօյլէ-տէն սօնրա էճզախանէմտէ պուլունուրլար, վէ ճիւմատա կիւնլէրի մէճ-ճանէն խասթալարա պագ-արլար։

Իտարէխանէմիզտէ հէր մէմալիք իչին սիրարշլար դ-ա-ս-ուլ օլունուր իլէ միւղ-յեէն պուլունարագ թէք-միլ տէօրթ ճիրա մէվգիի ինթիշարէ չրգ-մրշ, վէ հէր քիթ-ապճը տիւ-քեանլարընտա սամ-ըլմագ տա տրր։

ԹԱՓԱՌԱԿԱՆ ՀՐԵԱՑ

Իշպու նամ իլէ մաարուֆ Լաբրին իլ-ը Էրմէնիճէ թէրճէմէսի թիւ-բէն-միշ օլտուղունատ, Լ-ր-ինճի տէֆա օյարագ, վէ պիր թագըմ-թասվիրլէր

ԻՏԱՐԷՅԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ

Իշպու 1886 Մարտըն 1-ինճի ճումատա իրթէսի կիւնիւնտէն իթիպարէն

ԱՏԱԼԱՐ ԹԱՐԻԳԻ

Բ-ալ-ը Ա-ն-ա-ր-ի-ն-դ-ե ճ-ա-գ-ա- Ա-գ-ա-լ-ը Ֆ-ա-ն-ի-գ-ի-ն-դ-ե

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵ

ՍԹ. ՏԳ.	
12 45	Պիւյիւք Ատատան Հէյդէյի Պուրկազ Գընալը [*]
1	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի Պուրկազ Գնալը [*]

—

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵ Ա-գ-ա-լ-ը Ֆ-ա-ն-ի-գ-ի-ն-դ-ե

9 45	Գընալը, Պուրկազ, Հէյդէյ ի, Պ. Ատա Գարթալ Բէնտիք։
10 45	Գընալը, Պուրկազ Հ պէլի, Պ. Ատա։

Հավա չէտիտ լոտոս օլտուղու դէման սապահլայրն Ատալարատան քէօրբիյէ վէ ախշամ-լայրն քէօրբիւտէն Ատալարա իլ-ը սէֆէրլէր իճրա օլունմայրպ եալրնը զ սապահլայրն Ատալար-տան քէօրբիյէ սոն սէֆէր իճրա օլունճաքդը կիպի քէօրբիւտէն տախի ախշամ իւզէրի սաաթ 10 30 տա Պ. Ատայա գատար եալընըզ պիր սէ-ֆէր իճրա օլունճագ տըր։

—

Բ-ալ-ը Ա-ն-ա-ր-ի-ն-դ-ե Ա-գ-ա-լ-ը Ֆ-ա-ն-ի-գ-ի-ն-դ-ե

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵ

12 45	Բէնտիքտէն Գարթալ Պ. Ատա. Հէյ-պէլի. Պուրկազ Գընալը։
8 45	Բէնտիք. Գարթալ, Պ Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գընալը, Պեօյիւք Ատատան 9 30 տէ։

—

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵ Ա-գ-ա-լ-ը Ֆ-ա-ն-ի-գ-ի-ն-դ-ե

2 45	Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք։
9 45	Գընալը Պուրկազ Հէյդէյի Պ. Ատա Գարթալ, Բէնտիք։

—

ՀԱՑՏԱՐ ԲԱՇԱ ԹԱՐԻԳԻ

Իւքի-ա ՀԷՄԴ-ը-ք-էի ֆ-ա-ր-ա-ս-ը-ն- գ-ա-ր-ի-ա-ս-ը-ն- Ի-ա-ն-ա-ն-ա-ն-ի-ն-դ-ե

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵՏԷՆ

ՍԹ. ՏԳ.		
5	Իզմիտ կիտէն.	2
8 15	Իզմիտ	4
10 45	Բէնտիկ կիտէն	6

ՀԱՑՏԱՐ ԲԱՇԱՏԱՆ

3 —	Բէնտիքտէն կէլէն	1
6 40	Իզմիտտէն կէլէն	5
9 —	Պիրա Թէսատիֆ	
1 25	Իզմիտտէն կէլէն	

ԳԱՏԸ ՔԻՕՑ ԹԱՐԻԳԻ

Բ-ալ-ը Ա-ն-ա-ր-ի-ն-դ-ե ճ-ա-գ-ա-

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵՆ ՍԹ. ՏԳ.	ԳԱՏԸ ՔԻՕՑ-ԻԵՆ ՍԹ ՏԳ.	
12 45	12 45	
1 30	1 30	
2 15	2 15	
3 —	3 —	[1]
4 —	4 —	
5 15	5 15	
9 15	9 10	
10 —	10 —	
0 45	10 35	
11 50	11 20	
12 —	12 —	

Բ-ալ-ը Ա-ն-ա-ր-ի-ն-դ-ե

ՔԻՕՔԻԼ-ԻԵՆ ՍԹ. ՏԳ.	ԳԱՏԸ ՔԻՕՑ-ԻԵՆ ՍԹ. ՏԳ	
1 —	1 —	
2 —	2 —	
3 —	3 —	[2]
4 —	4 —	
5 —	5 —	
6 —	6 —	
9 —	9 —	
10 —	10 —	
11 —	11 —	
12 —	12 —	

Այժմ մեքքիւբեաթը էճնէպիեէնին ալընրպ վէ-բիյմէսի հիւբիւմէթի սէնիեէճէ թահսիր մէճմու-իեէթէ այընտրը ճիհէթլէ, իտարէյի Մախսուսէ պիլէթճիլէրի թ-ա-ա-ֆ-ը-ն-ա-ն ալընրպ վէբիյմէյէ-յի, վէ պիլէթճիլէր ադչէ պ-օ-գ-մ-ագ իլէ միւքելլէֆ օյմտ-ա-ր-գ-ա-ր-ր-ն-ա-ն, իրաեի վագթի իթ-մէքլէ ի-չին ճ-օ-յ-ճ-ու-լ-ա-ր-ը վաբօր իւճրէթինի էվվէլճէ թէ-տարիք իյլէմէլէրի լազմ կէլճէկի իսթ-ա-ր օլու-նուր։

Քէօբրիւ վէ իսկէլէ մէմուրլարը այնէն պիլէթ ալըպ, պիլէթ կէրինէ բ-ա-ր-ա ա-յ-մ-ա-լ-ա-ր-ը քիւլլէյն մէճմու տրը. միւթէճ-ա-ռ-ը-լ-ա-ր-ի պէր մուճիպի թա-լէմաթ շէտիտէն մէսու տրը։ Պինաեն ալէյհ, վաբօրա բաքիպ օլան զէվաթը քէօբրիւտէն ա-զիմէթլէրինտէ պիլէթլէրինի իսկէլէտէն ալմալը-ը, վէ հիյնի ավտէթլէրինտէ, Գ-ա-ա-ը գ-ա-ր-ի-է-ա-ի իսկէլէսինտէն վաբօրա կիրէճէք օլանլար, պի-լէթլէրինի մէզգիւր Գ-ա-ա-ը քէօյ իսկէլէսինտէն, վէ տիկէր իսկէլէլէրտէն բ-ա-ք-ի-պ օլանլար, վաբօր-լար տէրուենինտէ պիլէթլէրինի ալմալը-ը մուա-թէրճա տրը։

Ագշամլարը քէօբրիւտէն սաաթ 9 45տէ Ա-տալարա վէ սաաթ 11 45, վէ 12տէ Գ-ա-ա-ը քէօ-յիւնէ հարաքէթ իտէն վաբօրլարա ճիւբմի պէօ-յիւք եանի խարար, վէ պէյիւք սանդ-ը-գ վէ տուզինա իլէ սանտալէա վէ պունա միւմասիլ եօճնուլարս իրաճ իտէր տէրէճէտ օլան եիւք վէ էշեա գ-ա-ա-ալ օլունմահաճագ տրը։

Թէհլիքէտէն հազէր օլունմադ իչին, տիւման օյտուղու գէման, հէր վաբօր պուլունարը նօգ-թ-ա-տա թէվագուֆ իտէճէկի կիպի, պ-ա-տ-ա, է-ֆ-ը-ր-ն-ա միւնասիպէթի իլէ պու սէֆէրլէր իճրա օլունմամագ իսէ, պու պ-ա-ա-ա-ա եօճնուլարը պիր շէյ սեյլէմէեէ հազգ-ը-ը օլմահաճագ տրը

ԻԼԱՆ

Էսիրնէ իլէ Ցէտէ-աղաճ, վէ Ցէ-տէ-աղաճ իլէ Էսիրնէ արասընտա իշ-յէեէն մի-իսթէլթի գ-ա-թ-ա-ր-ա-ր-ը 1886 սէնէսի հ-ո-կ-ա-ե-մ-բ-ը-ր 1 թարիխինտէն իթիպարէն ճարի օլան թարիֆարը-տա, տ-ա-ֆ-ր-ա-ն-կ-ա էօնիմ-ի-զ-ա-է-ի սեպ-ա-տ. 7 թարիխինտէն իթիպարէն, գ-ա-թ-ա-ր-ա-ր-ը վագթը հարէ-քէթ վէ վիսուլլէրինճէ զկյրտէ պէեան օլ-լունան սուրէթտէ թատիրաթ իճրա օլունմուշ օլտուղու։ Շարգ տէմիր եօլլարը իտարէսի թարաֆընտան ի-ան օլունուր։

		Ս—Ր	Տ—ԷԷ
Էսիրնէ	Հարէ-քէթ	6	50
Ուրյա	»	7	57
Գ. Պուրկաս	Վիսուլ	8	28
»	Հարէ-քէթ	8	52
Տիմէթօղա	»	9	37
Սօֆիյա	»	11	02
Պիտիկլի	»	12	10
Ֆէրէ	»	1	21
Ցէտէ-աղաճ	Վիսուլ	2	28
Ցէտէ-աղաճ	Հարէ-քէթ	12	14
Ֆէրէ	»	1	54
Պիտիկլի	»	3	20
Սօֆիյա	»	4	23
Տիմէթ-օղա	»	5	42
Գ. Պուրկաս	Վիսուլ	6	17
»	Հարէ-քէթ	6	37
Ուրյա	»	7	31
Էսիրնէ	Վիսուլ	8	15

Ցէրսատէթ 15/27 օգոստ. 1885

ԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ԻՄԱՍՏԱՍԻՐԱԿԱՆ

Շարքամ

Եղիա Ցէմիրճիպաշեան (գրասէր Ա-տամ) էֆէնտիին իշպու էսէրի՝ պէ-հէր մահ թապ ու նէշր օլունատ-ղունատան, իշպու այընքի տախի չըգ-մրշ, վէ 2-ղրուշ ֆիյաթը իլէ սաթրա մագ տա պուլունմուշ տրը։